



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St./ 11 rue, Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

FAX pour soumissions: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Scientific, Medical and Photographic Division /  
Division de l'équipement scientifique, des produits  
photographiques et pharmaceutiques  
L'Esplanade Laurier  
140 O'Connor Street,  
East Tower, 7th Floor  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Gants en nitrile - COVID -19	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 6D024-202672/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 6D024-202672	<b>Date</b> 2020-08-07
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$\$PV-949-78974	
<b>File No. - N° de dossier</b> pv949.6D024-202672	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-08-13</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Heure Avancée de l'Est HAE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Carpentier, Patricia	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pv949
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (514) 641-6573 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (514) 496-3822
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> PHAC GTA Ontario (will be confirmed 15 days prior shipping / sera confirmé 15 jours avant la livraison).	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

La modification no 003 est émise afin de publier les réponses aux questions reçues en date.

## **A. QUESTIONS ET RÉPONSES**

**Q27.** Nous devons s'assurer que l'exonération des droits continuera pour la durée de ce contrat, incluant les livraisons subséquentes, ou si les droits s'appliquera du début, malgré que le gouvernement ait renoncé les droits imposés sur certains produits liés à COVID.

**R27.** Nous sommes en mesure de confirmer cette question avec Affaires mondiales Canada. On publiera une réponse complète sous peu.

**Q28.** Est-ce que le gouvernement peut faire un dépôt à l'entrepreneur directement? Ou à l'usine?

**R28.** Non, le Canada ne fournira aucun dépôt dans le ou les contrats subséquents.

**Q29.** On a plusieurs certificats et tests de contrôle, quels documents préférez-vous?

**R29.** Selon le Tableau 1: Critères relatifs aux capacités obligatoires du soumissionnaire; O1(b) Documents techniques fournis à l'appui, les soumissionnaires doivent fournir une fiche technique des brochures ou données techniques qui démontre le respect du besoin tel qu'il est décrit à l'annexe A. Une copie de la licence d'instrument médical (MDL) du produit doit également être soumise; et (c) Licence d'établissement pour les équipements médicaux (MDEL) ou l'autorisation d'arrêté d'urgence (IO authorization), le fournisseur doit fournir une copie de la licence d'établissement pour les équipements médicaux (MDEL) ou l'autorisation d'arrêté d'urgence (IO authorization), tous les tests de contrôle de la qualité (QC) et de l'assurance qualité (QA), les licences et les documents de certification disponibles pour ce produit pour être vendu au Canada, en tant qu'instrument médical de classe 2. Si les documents techniques ne sont pas fournis avec la soumission, l'autorité contractante pourra en faire la demande au fournisseur et celui-ci aura 24h pour le lui faire parvenir.

**Q30.** Est-ce que le prix qu'on offre inclut la livraison ou est-ce que vous allez arranger le transport?

**R30.** L'entrepreneur doit inclure le prix de livraison. Selon l'article 6.12.1 Instructions pour l'expédition – livraison à destination [rendus droits acquittés (DDP), Toronto (Ontario)], l'entrepreneur est responsable de l'ensemble des frais de livraison, de l'administration, des coûts et des risques de transport et du dédouanement, dont le paiement des droits de douane et des taxes.

**Q31.** Est-ce que l'entrepreneur peut livrer la quantité avant novembre 2020?

**R31.** On acceptera livraison avant novembre 2020.

**TOUS AUTRES TERMES ET CONDITIONS DE LA DEMANDE DE PROPOSITION DEMEURENT INCHANGÉS.**